

## Deklaracja właściwości użytkowych

1309-CPR-0256

1. Model zawiasów: Serie 60 AT, 2-częściowy
2. Nr ident. M701\_, M702\_, M703\_, M704\_, M705\_, M706\_, M707\_, M708\_, M709\_, M710\_, M711\_, M712\_, M713\_, M714\_, M715\_, M716\_, M717\_, M718\_, M719\_, M720\_, M721\_, M722\_, M723\_, M724\_, M725\_, M726\_, M727\_, M729\_, M733\_, M735\_, M736\_, M737\_, M738\_, M740\_, M745\_, M747\_, M748\_, M749\_, M700B0007
3. Przeznaczenie Drzwi
4. Producent: Dr. Hahn GmbH & Co. KG  
Postfach 30 01 09  
41181 Mönchengladbach
5. System oceny stałości właściwości użytkowych: 1
6. Norma zharmonizowana: EN 1935:2002
7. Jednostka notyfikowana: Instytut badawczy PIV, No. 1309, Prüfinstitut Schlösser und Beschläge, Velbert jako notyfikowane laboratorium badawcze zgodnie z EN 1935:2002 przeprowadził pierwsze badania dot. punktów od 8.1 do 8.9 i sporządził raporty klasyfikacyjne.

8. Zasadnicze cechy:

Zasadnicza cecha:	Właściwość	Zharmonizowana specyfikacja techniczna
8.1 Klasa użytkowania	4	EN 1935:2002
8.2 Cykle testowe w przypadku pracy ciągłej	200.000	EN 1935:2002
8.3 Masa drzwi	160 kg	EN 1935:2002
8.4 Odporność ogniowa	0	EN 1634-1
8.5 Bezpieczeństwo	1	EN 1935:2002
8.6 Odporność na korozję	4/5	EN 1935:2002
8.7 Odporność na włamanie/ochrona	1	EN 1935:2002
8.8 Klasa zawiasów	14	EN 1935:2002
8.9 Substancje niebezpieczne	-	EN 1935:2002

9. Właściwości produktu zgodnie z punktami 1 i 2 odpowiadają zadeklarowanym właściwościom użytkowym zgodnie z punktem 8.

Podpisano za producenta i w imieniu producenta:



Eckhard Meyer  
Dyrektor Zarządzający  
Mönchengladbach, 21.03.2017



PIV Prüfinstitut Schlösser und Beschläge Velbert  
Wallstraße 41 – D 42551 Velbert  
Institutsleitung: Oliver Troska, Dipl.-Ing. (FH)  
Tel 0049-(0)2051-9506 5  
Fax 0049-(0)2051-9506 69  
Mail: [piv.velbert@t-online.de](mailto:piv.velbert@t-online.de)



1309

## Zertifikat der Leistungsbeständigkeit

**1309 - CPR - 0256**

In Übereinstimmung mit der EU-Verordnung Nr. 305/2011 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 9. März 2011 (Bauproduktenverordnung oder CPR) gilt dieses Zertifikat für das Bauprodukt

**Serie 60 AT**

Artikelnummern siehe Produktmatrix

Ausführung: 2-teiliges Aufschraubband

auf den Markt gebracht unter dem Namen oder der Handelsmarke von

**Dr. Hahn GmbH & Co. KG**

Trompeterallee 162-170  
41189 Mönchengladbach

und produziert in der Produktionsstätte

41189 Mönchengladbach  
Trompeterallee 162-170

Dieses Zertifikat bescheinigt, dass alle Bestimmungen zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit laut der Beschreibung in Anhang ZA der Norm

**EN 1935:2002/AC:2003**

im Rahmen des Systems 1 für die Leistung laut den Angaben in diesem Zertifikat angewendet werden, und dass

**die Leistung des Bauprodukts als beständig bleibend bewertet wird.**

### Produkt Klassifizierungsschlüssel

4	7	7	0	1	4(5*)	1	14
- Eignung für die Verwendung an Türen in Rettungswegen - Position 6*: Klasse 5 gemäß EN 1670:2007							

Dieses Zertifikat wurde erstmals am **07. November 2014** ausgestellt und bleibt gültig, bis entweder die harmonisierte Norm, das Bauprodukt, das System zur Bewertung und Überprüfung der Leistungsbeständigkeit oder die Produktionsbedingungen im Werk wesentlich verändert werden, oder bis das Zertifikat von der benannten Zertifizierungsstelle ausgesetzt oder zurückgenommen wird.

Stempel Zertifizierungsstelle

D-Velbert, 13. März 2017

Dieses Zertifikat hat insgesamt 3 Seiten.



Oliver Troska, Dipl.-Ing. (FH)  
Leiter der Zertifizierungsstelle



Produktmatrix zum  
Zertifikat der Leistungsbeständigkeit  
Product matrix for the certificate of constancy  
of performance



1309 – CPR – 0256

<b>Produktbezeichnung:</b> Product definition:	<b>Serie 60 AT, 2-teilig/</b> Serie 60 AT, 2-parts
---------------------------------------------------	-------------------------------------------------------

Artikel-Nr./ Item no.	A [mm]	B [mm]	C [mm]	D [mm]	Teiligkeit [Stk./ Parts]	EN 1935 [Klasse/ Class]
M7 01_	20	62,5	20,5	42,0	2	14
M7 02_	36	62,5	20,5	42,0	2	14
M7 03_	20	59,0	17,0	42,0	2	14
M7 04_	36	59,0	17,0	42,0	2	14
M7 05_	20	89,0	47,0	42,0	2	14
M7 06_	36	89,0	47,0	42,0	2	14
M7 07_	20	70,5	20,5	50,0	2	14
M7 08_	36	70,5	20,5	50,0	2	14
M7 09_	20	67,0	17,0	50,0	2	14
M7 10_	36	67,0	17,0	50,0	2	14
M7 11_	20	84,0	42,0	42,0	2	14
M7 12_	36	84,0	42,0	42,0	2	14
M7 13_	20	78,0	20,5	57,5	2	14
M7 14_	36	78,0	20,5	57,5	2	14
M7 15_	20	74,5	17,0	57,5	2	14
M7 16_	36	74,5	17,0	57,5	2	14
M7 17_	20	92,0	42,0	50,0	2	14
M7 18_	36	92,0	42,0	50,0	2	14
M7 19_	20	97,0	47,0	50,0	2	14
M7 20_	36	97,0	47,0	50,0	2	14
M7 21_	20	104,5	47,0	57,5	2	14
M7 22_	36	104,5	47,0	57,5	2	14
M7 23_	20	99,5	42,0	57,5	2	14
M7 24_	36	99,5	42,0	57,5	2	14
M7 25_	20	88,0	20,5	67,5	2	14
M7 26_	36	88,0	20,5	67,5	2	14
M7 27_	20	109,5	42,0	67,5	2	14
M7 28_	36	109,5	42,0	67,5	2	14
M7 29_	20	114,5	47,0	67,5	2	14
M7 30_	36	114,5	47,0	67,5	2	14
M7 33_	20	84,5	17,0	67,5	2	14
M7 34_	36	84,5	17,0	67,5	2	14



Oliver Troska, Dipl.-Ing. (FH)  
Leiter der Zertifizierungsstelle  
Manager of the Notified Body





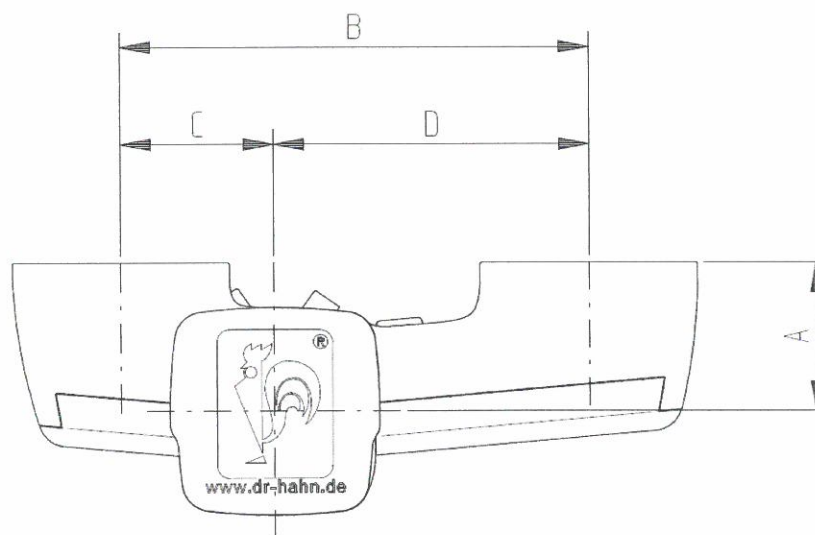
Produktmatrix zum  
Zertifikat der Leistungsbeständigkeit  
Product matrix for the certificate of constancy  
of performance



1309 – CPR – 0256

<b>Produktbezeichnung:</b> Product definition:	<b>Serie 60 AT, 2-teilig/</b> Serie 60 AT, 2-parts
---------------------------------------------------	-------------------------------------------------------

M7 35_	20	47,0	5,0	42,0	2	14
M7 36_	20	55,0	5,0	50,0	2	14
M7 37_	20	72,5	5,0	67,5	2	14
M7 38_	20	62,5	5,0	57,5	2	14
M7 40_	36	55,0	5,0	50,0	2	14
M7 45_	20/36	67,5	20,0	67,5	2	14
M7 47_	20/36	50,0	20,0	50,0	2	14
M7 48_	20/36	57,5	20,0	57,5	2	14
M7 49_	20/36	42,0	20,0	42,0	2	14
M700B0007						optional



*Handwritten signature of Oliver Troska*

Oliver Troska, Dipl.-Ing. (FH)  
Leiter der Zertifizierungsstelle  
Manager of the Notified Body



PIV Prüfinstitut Schlösser und Beschläge Velbert  
Wallstraße 41 – D 42551 Velbert  
Institutsleitung: Oliver Troska, Dipl.-Ing. (FH)  
Tel 0049-(0)2051-9506 5  
Fax 0049-(0)2051-9506 69  
Mail: [piv.velbert@t-online.de](mailto:piv.velbert@t-online.de)



1309

Dieses Dokument ist eine Übersetzung des Zertifikates durch Dr. Hahn GmbH & Co KG

## Certyfikat stałości właściwości użytkowych

**1309 - CPR - 0256**

Zgodnie z rozporządzeniem UE nr 305/2011 Parlamentu Europejskiego i Rady z dnia 09.03.2011 (rozporządzenie o wyrobach budowlanych – CPR) niniejszy certyfikat dotyczy następującego wyrobu budowlanego:

### Serie 60 AT

Nr artykułu: patrz przegląd produktów

### Wersja: 2-częściowe zawiasy przykręcane

wprowadzonego na rynek pod nazwą lub znakiem towarowym

**Dr. Hahn GmbH & Co. KG**  
**Trompeterallee 162-170**  
**41189 Mönchengladbach**

i produkowanego w zakładzie

**41189 Mönchengladbach**  
**Trompeterallee 162-183**

Niniejszy certyfikat zaświadcza, że zastosowane zostały wszystkie przepisy dotyczące oceny i kontroli stałości właściwości użytkowych opisanych w załączniku ZA normy

**EN 1935:2002/AC:2003**

w ramach systemu 1 zgodnie z danymi w niniejszym certyfikacie i że

**właściwości użytkowe wyrobu budowlanego ocenione zostały jako trwałe.**

#### Produkt Klassifizierungsschlüssel

<b>4</b>	<b>7</b>	<b>7</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>4(5*)</b>	<b>1</b>	<b>14</b>
Przydatność do stosowania w drzwiach na drogach ewakuacyjnych *pozycja 6: klasa 5 wg DIN EN 1670:2007							

Niniejszy certyfikat został wystawiony po raz pierwszy dnia 07.11.2014 i obowiązywać będzie, dopóki norma zharmonizowana, wyrób budowlany, system oceny i kontroli stałości właściwości użytkowych lub warunki produkcji w zakładzie nie zostaną istotnie zmienione lub dopóki certyfikat nie zostanie unieważniony lub wycofany przez podaną jednostkę certyfikującą.

## **Deklaracja bezpieczeństwa**

Rozporządzenie REACH WE 1907/2006

Szanowny Kliencie,

w dniu 01.06.2007 weszło w życie rozporządzenie WE 1907/2006 w sprawie rejestracji, oceny, udzielania zezwoleń i stosowanych ograniczeń w zakresie chemikaliów (REACH). Ma ono na celu rejestrację i ocenę wszystkich chemikaliów stosowanych na terenie Unii Europejskiej.

Firma Dr. Hahn GmbH & Co. KG jest producentem zawiasów i tym samym producentem tak zwanych „wyrobów”. Nie wytwarzamy sami chemikaliów, tylko stosujemy je wyłącznie jako środki pomocnicze w naszej produkcji. Jako taki „dalszy użytkownik substancji” nie mamy obowiązku sami dokonywać rejestracji wstępnej, tylko jesteśmy zdani na informacje, a w szczególności na rejestrację stosowanych chemikaliów przez naszych dostawców. Faza rejestracji wstępnej, która zakończyła się 1 grudnia 2008 r., jest obecnie zakończona i jak dotąd nie pociągnęła za sobą odczuwalnych ograniczeń w naszej ofercie produktów i usług.

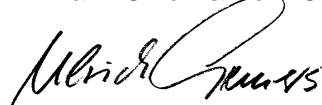
Zgodnie z naszym aktualnym stanem wiedzy i posiadanymi przez nas informacjami otrzymanymi od dostawców nasze wyroby dostarczone Państwu do tej pory nie zawierają substancji wymienionych na liście substancji wzbudzających szczególnie duże obawy (SVHC; stan na 20.06.2013) zgodnie z załącznikiem XIV rozporządzenia REACH.

Niniejsze informacje o produktach oparte są na obecnym stanie naszej wiedzy i doświadczenia.

W razie dalszych pytań jesteśmy do Państwa dyspozycji.

Z poważaniem,

Dr. Hahn GmbH & Co. KG



Ulli Cremers

QMB

Mönchengladbach, den 24.06.2013